



О Б Щ И Н А С Е В Л И Е В О

ДОГОВОР №14.....

Днес, 04.05.2017 година в гр. Севлиево, на основание чл. 194 от Закона за обществените поръчки, се сключи настоящият договор между:

1. **Община Севлиево**, адрес: гр. Севлиево, пл. "Свобода" № 1, Идентификационен номер (БУЛСТАТ) 000215889, Идент. номер по ЗДДС – BG 000215889, представлявана от д-р Иван Тодоров Иванов – Кмет на Община Севлиево, наричана за краткост **ВЪЗЛОЖИТЕЛ** от една страна и

2. **"СОДЕКСО ПАСС БЪЛГАРИЯ" ЕООД** град София, със седалище и адрес на управление – град София 1766, ж.к. Младост – 4, ул. „Бизнес Парк София“ № 1, бл. 12А, ет. 1, ЕИК: 131085380, Идент. номер по ЗДДС – BG131085380, с управител Виктор Калин Косконел, чрез Катрин Илиева Петкова, в качеството ѝ на Пълномощник на управителя, наричано по-долу **ОПЕРАТОР** от друга страна, се сключи настоящият договор за следното:

1. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

Чл.1. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ възлага, а ОПЕРАТОРЪТ се задължава да извърши на свой риск и за своя сметка, срещу възнаграждение услуга по обслужване на разходите съгласно чл. 294 от Кодекса на труда при изпълнение на чл. 293 от КТ, съгласно Решение на Общото събрание на работниците и служителите в Община Севлиево за календарната 2017г. при условията на настоящият договор и изискванията на чл. 209 от ЗКПО и на Наредба № 7 от 09.07.2003 г. за условията и реда за издаване и отнемане на разрешение за извършване на дейност като оператор на ваучери за храна и осъществяване на дейност като оператор.

II. ЦЕНИ И НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ

Чл.2 (1) Общата стойност на договора се формира въз основа на номиналната стойност на заявените количества ваучери и стойността на услугата изработването, отпечатването и доставката им.

(2) Общата стойност на договора е в размер до **47580.75** /четиридесет и седем хиляди и петстотин и осемдесет лева и седемдесет и пет ст./ лв. без включен ДДС или **47596.90** /четиридесет и седем хиляди и петстотин деветдесет и шест лева и деветдесет ст./ лв. с включен ДДС.

(3) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ заплаща по банков път на ОПЕРАТОРА:

1. Номиналната стойност на поръчаните ваучери за храна по банкова сметка, предоставена му от ОПЕРАТОРА.

2. Стойността на услугата за отпечатване на ваучерите за храна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ е **0.17% (нула цяло и седемнадесет стотни процента)** от номиналната им стойност, определена с ценовата оферта на ОПЕРАТОРА, върху която сума се начислява ДДС.



3. Доставка на ваучерите за храна се осъществява до адреса на управление на ОБЩИНА СЕВЛИЕВО гр.Севлиево, пл."Свобода" №1

(4) Плащанията по настоящия договор ще се извършват в **5 дневен срок** от представяне на надлежно оформена проформа-фактура от ОПЕРАТОРА в български лева, по посочена от него банкова сметка както следва:

➤ За номиналната стойност на ваучерите

Банка: СОСИЕТЕ ЖЕНЕРАЛ ЕКСПРЕСБАНК АД

IBAN: BG16TTBV94005821039162

BIC: TTBBVG22

➤ За отпечатването и доставката на ваучерите

Банка: СОСИЕТЕ ЖЕНЕРАЛ ЕКСПРЕСБАНК АД

IBAN: BG75TTBV94001521039158

BIC: TTBBVG22

(5) При промяна в данните на банковата сметка, ОПЕРАТОРЪТ е длъжен да уведоми ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, в противен случай плащанията, извършени до момента на уведомяването се считат за редовно извършени.

(6) В случай на забавяне на плащането на номиналната стойност на ваучерите за храна и стойността на услугата по отпечатването и доставянето им, ОПЕРАТОРЪТ има право да спре доставката до момента на извършване на договорените плащания.

(7) Сумата на банковите преводи по реда на чл.2, ал.2 се заплаща от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ само въз основа на издадени от ОПЕРАТОРА първични платежни документи.

III. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА СТРАНИТЕ

Чл.3 (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се задължава:

1. Незабавно да уведоми ОПЕРАТОРА в случай на установена загуба и/или подправяне и/или подмяна на ваучерите за храна.

2. Да предостави на ОПЕРАТОРА всички необходими данни за отпечатването и доставката на ваучерите за храна в съответствие с условията на настоящия договор, както и да подава заявка за доставка на ваучери за храна в електронен вид или по факс, в която се уточнява общата номинална стойност на ваучерите и броят на ваучерите от съответен купюр.

(2) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ отговаря за всякакви загуби, кражби или повреждане на ваучерите за храна, възникнали след доставката им до определеното от него лице и адрес за доставка. При възникване на някое от тези обстоятелства ОПЕРАТОРЪТ не е длъжен и не заменя или възстановява стойността на ваучерите за храна.

(3) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ няма задължение към търговските обекти по повод осребряването на приетите ваучери за храна. Осребряването на ваучерите за храна се урежда между ОПЕРАТОРА и търговските обекти по силата на сключените между тях договори.

Чл.4 (1) ОПЕРАТОРЪТ се задължава:

1. До 5 /*nem*/ работни дни от получаване на писмената поръчка за отпечатване на ваучерите за храна от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, да изпрати на посочен електронния адрес на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ или по поща проформа фактура за номиналната стойност на броя заявени ваучери за храна.

2. Да отпечата и достави поръчаните от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ ваучери за храна, на посочения от него адрес до 5 /*nem*/ работни дни от заплащането на номиналната стойност на ваучерите. Доставените ваучери да отговарят на изискванията на чл. 22 ал. 2 от Наредба №7 от 09.07.2003год.

3. Да доставя ваучери в срок на валидност до края на календарната година.

4. Да предоставя на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ пълен и изчерпателен списък с търговските обекти, приемащи ваучерите.

5. Да заменя в срок до пет работни дни ваучери, негодни за ползване, поради технически несъответствия с изискванията за приемането им в търговските обекти, считано от датата на постъпване на ваучерите при ОПЕРАТОРА.

6. Незабавно да уведоми ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ при отнемане на Разрешението за извършване на дейност като оператор на ваучери за храна и да възстанови размера на номиналната стойност на издадените от него ваучери.

(2) ОПЕРАТОРЪТ има право да получи уговореното в чл.2, ал.2 от настоящия договор възнаграждение.

IV. ДЕЙСТВИЕ, ПРЕКРАТЯВАНЕ И ИЗМЕНЕНИЕ НА ДОГОВОРА

Чл.5 (1) Настоящият договор се сключва със срок на действие до **31.12.2017 година**.

(2) Срокът на действие на настоящия договор може да се удължи, при условие, че към датата на изтичането му не е сключен нов договор за отпечатване, управление и доставка на ваучери за храна, но не повече от три месеца и само при взаимно желание на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и ОПЕРАТОРА, изразено писмено.

(3) Договорът не може да се изменя, освен в случаите на чл.116 от ЗОП.

(4) Настоящият договор се прекратява:

1. С изтичане на срока, за който е сключен;
2. По взаимно съгласие между страните;
3. С едностранно писмено предизвестие, отправено от изправната до неизправната страна;
4. При възникване на обективна невъзможност за изпълнение на възложената работа;
5. Автоматично в случай на отнето Разрешение за осъществяване на дейност като ОПЕРАТОР на ваучери за храна;
6. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може по всяко време до изтичане срока на договора да се откаже от договора и да прекрати действието му, включително и в резултат на обстоятелства, възникнали след сключването му, когато не е в състояние да изпълни своите задължения.

V. ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

Чл.6. За неуредени с настоящия договор въпроси се прилагат разпоредбите на действащото законодателство в Република България.

Чл.7. Неразделна част от настоящия договор е копие на ценовото предложение (*Приложение №1*) на ОПЕРАТОРА от проведената обществена поръчка.

Чл.8. Всяка от страните по настоящия договор се задължава да не разпространява информация за другата страна, станала ѝ известна при или по повод изпълнението на договора. Информацията по предходното изречение включва и обстоятелства, свързани с търговската дейност, техническите процеси, проекти или финанси на страните, свързани с изпълнението на обществената поръчка. Това правило не се прилага по отношение на задължителната информация, която ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ следва да представи на Агенцията по обществени поръчки съобразно реда, предвиден в ЗОП.

Чл.9. Всички съобщения между страните във връзка с настоящия договор следва да бъдат в писмена форма. При промяна на посочените данни, всяка от страните е длъжна да уведоми другата в седемдневен срок от настъпване на промяната. В противен случай всяко изпратено съобщение се смята за получено, считано от датата на изпращането му, ако е изпратено на последния известен адрес.

Чл.10. Адресите за кореспонденция между страните по настоящия договор са както следва:

1. За Възложителя: гр.Севлиево 5400, пл."Свобода" №1

Електронна поща: glshet@sevlievo.bg

2. За ОПЕРАТОРА: град София 1766, ж.к. Младост – 4, ул. „Бизнес Парк София“ № 1, бл. 12Б, ет. 3

Електронна поща: galina.gercheva@sodexo.com

Настоящият договор е съставен и подписан в два еднообразни екземпляра – по един за всяка от страните.

Съгласували:

Н-к отдел „Финансово - счетоводен“
Таня Станева)

Юрист:
Миглена Маркова

ЗА ВЪЗЛОЖИТЕЛ:
ОБЩИНА СЕВЛИЕВО / /
Á

КМЕТ:
Д-Р ИВАН ИВАНОВ

ЗА ОПЕРАТОРА:

Á Á Á Á Á

ТЪРГОВСКИ ДИРЕКТОР
И ПЪЛНОМОЩНИК:
КАТРИН ПЕТКОВА

Наименование на Участника (физическо лице/ юрид. лице/ Обединение):	"СОДЕКСО ПАСС БЪЛГАРИЯ" ЕООД
Седалище по регистрация :	област София, община Столична, п.к. 1766, град София, район "Младост", ж.к. Млаост-4, ул. Бизнес Парк София №1, бл. 12А, ет. 1
ВІС; ІВАН :	Банкова сметка, по която ще се заплаща, номиналната стойност на ваучерите за храна: ІВАН сметка: BG16TTBB94005821039162 ВІС код на банката: ТТВВВВG22 Банкова сметка, по която ще се заплаща, възнаграждението за отпечатване и доставка на ваучерите за храна: ІВАН сметка: BG75TTBB94001521039158 ВІС код на банката: ТТВВВВG22
Булстат номер /ЕИК/ :	131085380
Точен адрес за кореспонденция:	Република България, област София, община Столична, п.к. 1766, град София, район "Младост", ж.к. Млаост-4, ул. Бизнес Парк София №1, бл. 12Б, ет. 3 (държава, град, пощенски код, улица, №)
Телефонен номер :	+359 2 489 96 99
Факс номер :	+359 2 489 96 99
Лице за контакти :	Галина Герчева
e mail :	galina.gercheva@sodexo.com

ДО
ОБЩИНА СЕВЛИЕВО
ГР. СЕВЛИЕВО
ПЛ. "СВОБОДА" №1

Ц Е Н О В О П Р Е Д Л О Ж Е Н И Е

за участие в обществена поръчка на стойност по чл. 20, ал. 3 от ЗОП

Наименование на обществената поръчка:	„Избор на изпълнител за обслужване на разходите съгласно чл. 294 от Кодекса на труда при изпълнение на чл. 293 от КТ, съгласно Решение на Общото събрание на работниците и служителите в Община Севлиево за календарната 2017 г.”
---------------------------------------	---

УВАЖАЕМИ ДАМИ И ГОСПОДА,

Във връзка с обявената обществена поръчка с горепосочения предмет, общата стойност на нашето ценово предложение възлиза на:

**1. Номинална стойност на ваучерите за храна за 220 бр. служители за 12 месеца:
47,500.00 лв. /четиридесет и седем хиляди и петстотин лева /.**

2. Комисионна за отпечатване на ваучерите:

**0.17 (нула цяло и седемнадесет стотни) % от номинала (Посочва се съответно процента. Предложеният процент не следва да превишава 2% /два процента/)
= 80.75 лв. (осемдесет лева и седемдесет и пет стотинки)**
/Стойността, изчислена на база посоченият процент от номиналната стойност на ваучерите, посочена в т.1; изписва се цифром и словом без ДДС с точност до втория знак от десетичната запетая/.

3. Обща стойност на поръчката 47580.75 лв., без ДДС

Словом /четиридесет и седем хиляди и петстотин и осемдесет лева и седемдесет и пет стотинки/

Участникът следва да представи ценово предложение, от което да е видна общата стойност за изпълнение на поръчката, закръглено до втори знак след десетичната запетая без вкл. ДДС.

Предложенията от нас цени не подлежат на промяна за периода на нейното действие.

4. Начин на плащане

Предлагаме плащанията да се извършват по банков път, както следва:

➤ За номиналната стойност на ваучерите

Банка: „СОСИЕТЕ ЖЕНЕРАЛ ЕКСПРЕСБАНК“ АД
IBAN: BG16TTBB94005821039162
BIC: TTBBVG22

➤ За отпечатването на ваучерите

Банка: „СОСИЕТЕ ЖЕНЕРАЛ ЕКСПРЕСБАНК“ АД
IBAN: BG75TTBB94001521039158
BIC: TTBBVG22

Известно ни е, че ценовото предложение ще бъде вписано в договора, който ще подпишем в случай, че бъдем определени за изпълнител на обществената поръчка.

Предложената от нас цена е крайна и включва всички разходи, свързани с качествено изпълнение на поръчката в описания вид и обхват в техническата спецификация.

Правно обвързващ подпис:

Дата

Име и фамилия

Подпис на упълномощеното лице

Длъжност

03 / 04 / 2017
Катрин Петкова

Търговски директор и
Упълномощен представител на
„СОДЕКСО ПАСС БЪЛГАРИЯ“ ЕООД

Забележка:

1. Предложеният процент комисионна следва да бъде с точност до втория знак от десетичната запетая.
2. Предложената цена за отпечатване в т. 2 се посочва без ДДС и се изписва с точност до втория знак след десетичната запетая.
3. Обект на оценка е Обща стойност на поръчката без ДДС.
4. Предложеният процент комисионна остава постоянна величина при изпълнение на периодичните заявки за ваучерите за храна за целия срок на договора.